

## Bankstown و Canterbury با شما گفتنی دارد

زمانی است  
که باید  
سخن  
گفت

در مورد  
خشونت  
خانوادگی یا  
فامیلی

خشونت خانوادگی

این موضوع مورد علاقه ی هر شخص میباشد

این خشونت یک جرم است

یک جامعه بدون خشونت

یک جامعه فارغ از ترس میباشد

- در Bankstown و Canterbury پولیس به هزارها خانه نسبت به وقوع خشونت خانوادگی حضور یافته اند.
- هر روزدر Bankstown و Canterbury اطفال که در خشونت زندگی مینمایند در خانه های شان در هراس بسر میبرند.
- آزار واذیت اعضای خانواده فامیل ها را متلاشی میسازند.
- شما شاید کسی را بشناسید که در خانه مواجه به خشونت میباشد.
- **خشونت هیچگاه مورد قبول نمیباشد.**
- **ما را کمک کنید تا خشونت خانوادگی را متوقف سازیم.**
- **خشونت خانوادگی مخالف قانون است.**

اگر معلومات بیشتر خواسته باشید، یا به کمک ضرورت دارید، میتوانید به نمرات ذیل تلفون کنید:

عاجل	000
لین تلفون خشونت خانوادگی	1800 65 64 63
پولیس منطقه Bankstown	9783 2199
پولیس منطقه Campsie	9399 9784
تلفون اطفال	1800 55 1800
لین تلفون پشتیبانی از اطفال	132 111
لین تلفون مردان آسترالیا	1300 78 99 78

این پروژه بصورت مختلط توسط شورای شهر Bankstown و شورای شهر Canterbury و کمیته های ارتباطی خشونت خانوادگی Bankstown و Canterbury تنظیم شده و ازجانب وزارت خدمات اجتماعی NSW و تمویل گردیده است. PO Box 8 Bankstown NSW 1185  
T 9707 9637 [www.itstimetotalk.net.au](http://www.itstimetotalk.net.au)

## حقایق درمورد خشونت خانوادگی

- خشونت خانوادگی یک جرم است
- خشونت خانوادگی در تمام جوامع، تمام فرهنگ و کلتورها و تمامی گروپ های اجتماعی- اقتصادی رخ میدهد
- خشونت خانوادگی مسئله ی شخصی نیست
- شراب و مواد مخدره دلیل یا بهانه ارتکاب عمل شده نمیتواند
- خشونت خانوادگی یکی از عمومی ترین علل جراحات شدید و مرگ در زنان میباشد
- پولیس NSW سالانه\* به 120,000 واقعات خشونت خانوادگی پاسخ میگوید
- خشونت خانوادگی میتواند بدون افشای هویت گذارش داده شود.
- خشونت خانوادگی بالای اطفال تأثیر میگذارد
- در استرالیا در هر 3 زن یکی مواجه به خشونت خانوادگی شده است

## با او درمورد اینکه چه واقع میشود

### با اطفال درباره اینکه چه واقع میشود

#### با پولیس

#### با اوراجع که او چی میکند

#### با فامیل خود

#### با همسایه خود

#### با دوستان خود

#### با مکتب

#### با داکتر

#### در باره ی خشونت درخانه

## صحبت

## شما چه کرده میتوانید؟

- از وقوع خشونت آگاه باشید
- به حرف زنان(و اطفال) که درباره ترس درخانه صحبت میکنند گوش دهید و باور کنید
- با هر وسیله ی که شده میتواند از رسیدن به حقایق حمایت کنید
- آنرا نادیده نگیرید
- درباره آن حرف بزنید
- برای پشتیبانی بیشتر آنها را به نزدیکترین مرکز کمونیتی معرفی نمائید

## خاموشی خشونت را اغماض مینماید

\* ارقام توسط حقایق و احصایه Ombudsman یا محقق عامه - پولیس NSW فراهم گردیده است.

## ● خشونت خانوادگی زندگی نمودن در ترس است

### خشونت خانوادگی میتواند به اشکال ذیل باشد:

#### آزاریا اذیت روحی

زنهارا دیوانه، فاحشه، زشت یا احمق خطاب کردن. کاریکه احساس بد به آنها دست دهد. خجالت دادن، شرمنده ساختن ویا آنها زنان بد خطاب کردن.

#### آزار واذیت اجتماعی

به آنها اجازه ملاقات با فامیل ها ودوستان شان ندادن؛ رفتن به بازار یا تیلیفون کردن به افراد بازداشتن؛ همیشه آنها را مراقبت کردن؛ اجازه رفتن به هیچ جای ندادن.

#### آزار واذیت مالی

نگهداشتن تمام پول برای خود؛ اجازه ندادن خریداری چیزهای مورد ضرورت شان؛ گرفتن پولهای شان.

#### ترساندن

تهدید نمودن آنها به مرگ یا جریحه دار ساختن آنها از ابلاغ به وزارت مهاجرین؛ بالای آنها غالمغال کردن، بستوه آوردن آنها.

#### آزار واذیت جسمی

سیلی زدن، تپله کردن، بگس زدن، لگد زدن، تپ کردن، خفک نمودن، چک زدن، با خنجرزدن یا استعمال سلاح آسیب رساندن.

#### تجاوز جنسی

وادارساختن به اجرای عمل جنسی؛ تماس بدون رضایت وخواست؛ ایجاد احساس کثیف بودن؛ آنها را واداشتن به مشاهده مواد مستهجن(عکس و فیلم های برهنه).

#### تعقیب کردن

هر طرف تعقیب کردن؛ تحت نظرداشتن درخانه؛ تفتیش نمودن آنها درساحه کار و جاهای دیگر.

خشونت خانوادگی زمانی واقع میگردد که يك شخص از قدرت وصلاحیت خود سوء استفاده نماید و شخصی را که با او دریک مناسبت ورابطه قرار دارد صدمه بزند.